



Distr.  
GENERAL

A/40/591  
11 September 1985  
ARABIC  
ORIGINAL : ENGLISH



# الأمم المتحدة الجمعية العامة

الدورة الأربعون  
البند ٨٤ (ك) من جدول الأعمال المؤقت\*

## التنمية والتعاون الاقتصادي الدولي

نظام الانسانية الدولي الجديد :  
الجوانب الأخلاقية للتنمية

تقرير الأمين العام

### أولا - مقدمة

١ - دعت الجمعية العامة ، في قرارها ١٢٠/٣٨ المؤرخ في ١٩ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٣ والمعنون " نظام الانسانية الدولي الجديد : الجوانب الأخلاقية للتنمية " ، الدول الأعضاء التي لم تقدم بعد تعليقاتها على هذه المسألة الى أن تقوم بذلك ، والدول الأعضاء التي قامت بذلك الى أن تقدم تعليقات إضافية ، خاصة بشأن مشروع الاعلان الذي أحاله المجلس الاقتصادي والاجتماعي الى الجمعية العامة في مقره ١٧١/١٩٨٣ ، ورجت من الأمين العام أن يقدم تقريرا بشأن هذه المسألة الى الجمعية العامة في دورتها الأربعين . وهذا التقرير مقدم امثالا لذلك الطلب .

### ثانيا - موجز آراء الدول الاعضاء

٢ - أعربت الدول الأعضاء عن آرائها بشأن مسألة نظام الانسانية الدولي الجديد : الجوانب الأخلاقية للتنمية ، خلال الدورتين السابعة والثلاثين (١) والثامنة والثلاثين (٢) للجمعية العامة

• A/40/150 \*

••/••

85-24717

وخلال الدورة العادية الثانية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي في عام ١٩٨٣ (٣) . وأبلغ بعض آخر من الدول الأعضاء تعليقاته الى الأمين العام خلال عام ١٩٨٣ استجابة لقسوار الجمعية العامة ٣٧/٢٢٥ المؤرخ في ٢٠ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٢ (٤) . وفي عام ١٩٨٥ ، لم ترد تعليقات موضوعية إلا من دولة عضو واحدة استجابة لقرار الجمعية العامة ٣٨/١٧٠ (٥) . وأبلغت دولة عضو أخرى الأمين العام بتعليقات منسوبة على نظر الجمعية العامة في هذه المسألة في دورتها الثامنة والثلاثين (٦) .

٣ - وأشار معظم التعليقات الى وجود مجموعة كبيرة من الصكوك والتوصيات ذات الصلة للأمم المتحدة . وتشير الدول التي أرسلت ردودا الى أن السنوات الأخيرة قد شهدت اتخاذ عدد من المقررات الهامة بشأن مسائل تتعلق باعادة تشكيل العلاقات الاقتصادية الدولية على أساس عادل وديمقراطي . ويشار بصورة خاصة الى المقررات المتخذة في دورتين الاستثنائيتين السادسة والسابعة للجمعية العامة ، ومن أبرزها الاعلان وبرنامج العمل المتعلقين باقامة نظام اقتصادي دولي جديد (قرارا الجمعية العامة ٣٢٠١ (د-٦) و ٣٢٠٢ (د-٦) المؤرخان في ١ أيار/مايو ١٩٧٤) ، وقسوارات الجمعية العامة بشأن التنمية والتعاون الاقتصادي الدولي (قرار الجمعية العامة ٣٣٦٢ (د-٧) المؤرخ في ١٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٥) بشأن ميثاق حقوق الدول وواجباتها الاقتصادية (قرار الجمعية العامة ٣٢٨١ (د-٢٩) المسووخ في ١٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٤) ، فضلا عن قرارها بشأن الاستراتيجية الانمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الانمائي الثالث (مرفق قرار الجمعية العامة ٣٥/٥٦ المسووخ في ٥ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٠) . وهناك اشارة كذلك الى أحكام ميثاق الأمم المتحدة ، والى العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية والى وجود صكوك أخرى تتعلق بحقوق الانسان .

٤ - ويرى بعض الدول الأعضاء أن هذه المجموعة من الصكوك المتفق عليها تغلظت بالفعل نفس المجال تماما الذي بيد وان المقترحات الجديدة تتناوله . وهذه السدول الأعضاء لا ترى ضرورة لاتخاذ اجراء آخر وتعتقد أن المشاكل التي تتناولها المقترحات يمكن معالجتها على نحو أفضل عن طريق الاستراتيجيات الانمائية الدولية القائمة والمقترحات الأخرى القائمة للأمم المتحدة . فضلا عن ذلك ، فان مفهوم نظام الانسانية الدولي الجديد ، خاصة اذا قيدت بعبارة "الجوانب الأخلاقية للتنمية" ، يبلغ من عدم الدقة درجة تبعث على الشك في جدواه .

٥ - وعلاوة على ذلك أشار بعض الدول الأعضاء الى أنه قد يوجد خطر في اعطاء مزيد من الاهتمام لهذه المسألة من حيث أن ذلك قد يحول الانتباه عن الحاجة الى احراز تقدم حقيقي في الاضطلاع بالمقترحات القائمة الرامية الى اقامة نظام اقتصادي دولي جديد .

وجرى التأكيد على أن الأمر الذى يهيم ليس هو اتخاذ قرارات أو مقررات جديدة بقدر ما هو مراعاة الدققة من جانب جميع الدول الأعضاء لما هو قائم بالفعل من تلك القرارات والمقررات، بما في ذلك العمل على كفاءة توسيع نطاق تنفيذها. وتحقيق العدالة الاجتماعية الدولية هو شرط أساسي جوهري لحل المشاكل التي تتناولها المقترحات الجديدة: وغية الإرادة السياسية اللازمة لمعالجة هذه المشاكل على وجه السرعة وفقا للاتجاهات الموصى بها بالسرعة بالفعل في الصكوك القائمة هي العقبة الأساسية التي تحول دون تنفيذ أهدافها.

٦ - ويرى بعض آخر من الدول رأيا مخالفا لذلك. وتعترف هذه الدول أيضا بأهمية الصكوك القائمة، ولا سيما ما يتعلق منها بإقامة نظام اقتصادى دولي جديد، بيد أنها ترى أن المفاهيم الواردة في تلك الاعلانات والتوصيات، ولا سيما فيما يتعلق بغرض وأهداف التنمية، تحتاج الى مزيد من الايضاح. وذكرت هذه الدول الأعضاء أن المجتمع العالمي، ولا سيما البلدان النامية، قد ركز اهتمامه حتى الآن، في المقام الأول على الأقل، على الحلول الاقتصادية للمشاكل المجتمعية. وأكدت أن المقترحات المتعلقة بالحلول الاقتصادية، ولا سيما في إطار الأمانة الاقتصادية الدولية الراهنة، ليست كافية في حشد ذاتها وينبغي توسيع نطاقها بحيث تشمل القضايا الاجتماعية والثقافية. والكرامة والقيمة الذاتية للإنسان الفرد وحق جميع الأشخاص في التنمية الكاملة الأخلاقية، فضلا عن التنمية المادية، ينبغي أن توضع في موضع ذي أهمية أساسية لدى النظر في وسائل احراز مزيد من سرعة التقدم. وأن البدء بإعادة تثبيت هذه المبادئ بوصفها الغايات الأساسية لجميع الأنشطة الانمائية، ثم بحث ماهية الأعمال المقبولة من الناحية الأخلاقية التي قد تحقق تلك الأهداف على أفضل وجه، هو السبيل الذى قد يمكن عن طريقه إيجاد حل للمشاكل الحالية، بما فيها البلاء الشدي الذى يميز حتى الآن الجهود الرامية الى تنفيذ المقترحات المتعلقة بإقامة نظام اقتصادى دولي جديد تنفيذيا تاما. وبناء على ذلك، فإن مسألة الجانب الأخلاقى للتنمية وإقامة نظام الانسانية الدولى الجديد تتسم بأهمية أساسية وقيمة رئيسية. أما مسألة الطبيعة المحددة لنظام الانسانية الدولى الجديد والتوصيات الواقعية التي قد تتخذ لتحقيقه فتتطلب مزيدا من التحديد والايضاح.

### الحواشى

- (١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السابعة والثلاثون، للجنسنة الثانية، الجلسات ٣٧ ومن ٤٣ الى ٤٤ و ٤٦ و ٤٨.
- (٢) المرجع نفسه، الدورة الثامنة والثلاثون، اللجنة الثانية، الجلسات من ١٥ الى ٢٤ ومن ٣٨ الى ٤٥.

٠٠/٠٠

( ٣ ) الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٨٣ ، الجلسات العامة ،  
الجلسات من ١٧ الى ٣٠ .

( ٤ ) أيدت تعليقات من اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية وروسيا وكندا و  
باراغواي والبرازيل وبنما وجمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية وجمهورية بيلوروسيا  
الاشتراكية السوفياتية والفلبين وفولتا العليا (بوركينافاسو حاليا) . وقد أوجزت هذه  
التعليقات كي ينظر فيها المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته العادية الثانية في علم  
١٩٨٣ ( E/1983/68 و Add.1 و 2 ) والجمعية العامة في دورتها الثامنة والثلاثين  
( E/1983/68 ، Add.3 ) . أما التعليقات التي أبدتها حكومة الفلبين في تموز/يوليسه  
١٩٨٣ فقد أحيلت الى المجلس في الوثيقة E/1983/89 . وقد اشتملت هذه التعليقات  
الأخيرة على بيان وتوصيات موجزة تم الاتفاق عليها في حلقة عمل عنيت بتعريف نظام الانسانية  
الدولي الجديد ، ونظمت تحت رعاية جامعة الحياة بالفلبين وجامعة السلم بكوستاريكا ،  
وعقدت في مانابالا بالفلبين في الفترة من ٧ الى ٨ نيسان/ابريل ١٩٨٣ .

( ٥ ) حتى ١ حزيران/يونيه كانت قد وردت تعليقات موضوعية من العراق فقط .

( ٦ ) في كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٣ ، أرسلت حكومة فنزويلا مذكرة الى الأمين  
العام تتضمن تعليقات الوفد الفنزويلي بشأن هذا البند من بنود جدول أعمال الجمعية  
العامة ، مع الطلب أن توضع هذه الآراء في الاعتبار لدى اعداد أية دراسات أو تقارير بشأن  
هذه المسألة قد تطلبها الجمعية العامة أو يطلبها المجلس الاقتصادي والاجتماعي .